

為所有人 接種疫苗

Moderna COVID-19 疫苗（適用於 18 歲及以上的人士）

Pfizer COVID-19 疫苗（適用於 6 個月至 17 歲的人士）

- + 第一劑和第二劑
- + 適用於免疫功能低下人士的額外基礎系列劑次
- + 加強劑，包括最新的二價加強劑

所有符合接種資格的人士均可在此接種

COVID-19 疫情未消，持續保護自己和親友遠離疾病仍然至關重要。

COVID-19 疫苗能安全高效地減少患病、住院，甚至是死亡的風險。

您接種 COVID-19 疫苗，無需自付費用。



瞭解更多哪種疫苗適合您的相關資訊。
掃描二維條碼或致電 **1-844-NYC-4NYC**
(1-844-692-4692)。

COVID-19 疫苗

大多數人現在都符合資格可接種 COVID-19 疫苗：

- + 6 個月至 4 歲的兒童可以接種三劑兒童劑量（十分之一劑量）的 Pfizer-BioNTech 疫苗
- + 5 至 11 歲的兒童可以接種兩劑兒童劑量（三分之一劑量）的 Pfizer-BioNTech 疫苗
- + 12 歲及以上的人士可接種兩劑 Pfizer-BioNTech 疫苗
- + 18 歲及以上的人士可接種兩劑 Moderna 疫苗

Pfizer 和 Moderna 疫苗的額外基礎系列劑次

對於因某種病況或治療而導致免疫系統減弱的人士，接種額外基礎系列劑次的 mRNA 疫苗是較好的選擇。

對於大多數有其他醫療病況（如糖尿病、心臟或肺部疾病）的人來說，不建議接種額外基礎系列劑次。

COVID-19 加強劑 — Pfizer 和 Moderna 疫苗接種者

5 至 11 歲的兒童接種 Pfizer 基礎系列劑次超過五個月後，有資格並且只能接種 Pfizer 單價加強劑。

對於 12 歲及以上的人士，唯一獲得核准的加強劑就是最新的二價加強劑。我們將不再為 12 歲及以上的人士接種原始單價加強劑。

12 歲及以上的人士接種 COVID-19 疫苗基礎系列劑次或最後一針加強劑已經超過 2 個月，就應該接種最新的二價加強劑。

接種過疫苗的人士可以接種與他們疫苗基礎系列劑次相同品牌的疫苗，或與之前的加強劑相同品牌的疫苗，也可以改接種其他兩種疫苗中的任何一種。